



relhos sujeitos à Lei de Reciclagem de Eletrodomésticos

Geladeira

Computadores pessoais A prefeitura não faz coleta. Descarte por seguintes maneiras

● Muitas lojas de eletrodomésticos fazem coletas de outros OU mais detalhes, entre em contato com o Escritório de

Poderá pedir a um comerciante autorizado pelo município de Nagoya (Empresas associadas à Cooperativa Comercial de Resíduos Gerais da Cidade de lagoya [TEL 961-5383]) para levar o aparelho para o local designado para recolhimento.

intre em contato com o Centro de Cupom de Reciclagem de Eletrodomésticos (tel.: 0120-319640 https://www.rkc.aeha.or.jp/index.html) para saber se o parelho está sujeito à Lei de Reciclagem de Eletrodomésticos.

Freezer

0

Lavadora de roupa Secadora de roupa

Após transferir a taxa de reciclagem na Agência dos Correios, leve diretamente ao local designado para recolhimento. Para

Empreendimento do Meio Ambiente do distrito residencial.

A prefeitura não faz coleta. Descarte por seguintes maneiras.

●Peça para recolher o aparelho à loja onde adquiriu ou onde irá

aparelhos além daqueles listados acima. Consulte a loja de

*Computadores pessoais de dimensões iguais ou menores que

15 cm de altura x 40 cm de largura x 25 cm de profundidade, podem

Televisor

Condicionador de ar

eletrodomésticos mais próxima.



Fluxo para levar pessoalmente Por favor, antes de levar seus lixos não se esqueça de fazer a recepção no Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente.

Separar o "lixo incinerável" do "lixo não incinerável"

incinerável ou de grande (Não é necessário cobrir em caso de carro como van cuja

O horário de atendimento dos Escritórios de Empreendimento do Meio Ambientes varia de

●Alguns itens requerem amarração ou outro tratamento prévio, e outros não podem ser trazidos.

Os eletrodomésticos pequenos e recarregáveis são coletados gratuitamente no Escritório de

Empreendimento do Meio Ambiente, portanto, por favor, traga-os separadamente.

Para mais informações, consulte o site oficial da cidade de Nagoya.

acordo com o distrito onde gerou lixo e onde ele é levado .



Carregar o lixo no veículo

transportar o "lixo incinerável"

iuntamente com o "lixo não

●Observe que não se pode

Realizar o procedim solicitação para levar o lixo pessoalmente no Escritório de npreendimento do Meio Ambier do distrito onde gerou o lixo, dentro do horário de atendimento

necessário reservar com antecedência. O pessoal do Escritório de Empreendi-mento do Meio Ambiente verificará se está separado adequadamente e se não



Levar para a instalação de com a aprovação por escrito emitida no dia do pedido ●Após a pesagem na estação de tratamento de lixo, pague a taxa de processamento (200 ienes por 10kg) em

Levar Pessoalmente

Coleta NAGOYAKA

Esse auxílio é destinado a pessoas que têm dificuldade em levar seus materiais recicláveis ou lixos aos locais predeterminados. Em princípio, a prefeitura coleta os materiais recicláveis ou lixos colocados em frente à entrada de suas residências.

Pessoas que se enquadram em 1, 2 ou 3 à direita, com dificuldade de obter ajuda de parentes ou pessoas próximas e que não podem levar os materiais recicláveis ou lixos por

Pessoas com 65 anos ou mais de idade

Pessoas com aprovação da necessidade de cuidados (yo-kaigo) ou de suporte (yo-shien)

3 Portador da Caderneta de Deficiente Físico Portador da Caderneta de Saúde e Bem-estar para Deficientes Mentais Portador de Caderneta de Bem-estar para Deficientes Intelectuais *Se a pessoa com quem vive é muito jovem e tem dificuldade para levar o lixo para fora,

Consulte o Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente do distrito residencial.

Se é ou não alvo da coleta, será determinada através de uma pesquisa no local.

■ Informação (código de área 052) (tome cuidado para não errar o número) *Serviço disponível apenas em japonês

Sobre a coleta de materiais recicláveis e de lixo do seu bairro Obratio de atendimento Das 8h às 16h45 Obratio de Empreendimento do Meio Ambiente do seu distrito FAX 771-5113 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Chikusa Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Atsuta TEL 723-5311 FAX 723-5320 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Nakagawa TEL 361-7638 FAX 354-4389 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Higashi TEL 981-0421 FAX 384-0562 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Kita FAX 981-5399 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Minato TEL 382-3575 FAX 614-6223 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Nishi TEL 522-4126 FAX 522-8376 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Minami TEL 614-6220 FAX 471-5043 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Nakamura TEL 481-5391 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Moriyama TEL 798-3771 FAX 798-3772 FAX 891-0276 TEL 251-1735 FAX 251-1736 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Midori TEL 891-0976 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Naka Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Meito Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Showa TEL 871-0504 FAX 871-0505 TEL 773-3214 FAX 773-3215 TEL 882-5300 FAX 882-5305 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Tenpaku TEL 833-4031 Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente de Mizuho

Sobre a coleta de materiais recicláveis e de lixo

TEL 972-2394 FAX 972-4133 Sobre lixos recicláveis e lixos comerciais

TEL 972-2390 FAX 972-4133

Sobre redução de lixos

TEL 972-2398 FAX 972-4133

Sobre comerciantes de coleta autorizados TEL 972-2683 FAX 972-4132 entro de Atendimento de Lixo de Grande Porte **Pedido por Telefone** 0120-758-530 De celular ou de fora da província de Aichi 052-950-2581

*Serviço disponível apenas em japonês

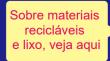
Se encontrar **despejos ilegais** em vias públicas... 0120-245-318

Site oficial do município (https://www.city.nagoya.jp/)

■発行/令和7年3月

Guia de Reciclagem e de Redução de Lixos na Cidade de Nagoya

Colocar os materiais recicláveis e o lixo geral no local predeterminado até as 8h da manhã (distrito de Naka, até as 7h) do dia da coleta. Há coleta também em feriados nacionais. *O horário de coleta pode mudar devido às condições de trânsito e mudança no trajeto de coleta. Há dias marcados para coleta em cada distrito. Use a tabela abaixo, circulando o dia de coleta para cada categoria de separação. (O calendário de coleta diferenciada de lixo em feriado de Ano Novo será anunciado no Informativo Nagoya entre outros meios.)





	Cate	egoria de Separação	Principais Itens	Frequência de Coleta	Dia de Coleta *Use a tabela, circulando o dia de coleta para cada categoria de separação.	Saco de Lixo Padronizado Pela Prefeitura
Como Regra Geral, a Coleta Será Feita individualmente (Dependendo das circunstâncias do bairro, podemos pedir para levar ao local de coleta)	Lixo Incinerável		Resíduos de cozinha Produtos compostos com metais (maior parte ser plástico) Artigos de couro / borracha	2 vezes por	Seg. Qui. 月•木	E E A
		etos Inflamáveis e Perigosos	No caso das latas do tipo spray, esvaziar completamente o seu conteúdo e jogar sem fazer furo na lata!! Latas do tipo spray, esvaziar completamente o seu conteúdo e jogar sem fazer furo na lata!! Produtos de tabaco aquecido Cigarros eletrônicos escartáveis	semana	Ter. Sex. 火•金	200 100 mm
	Lixo Não Incinerável		Panelas e chaleiras Vidros e cerâmicas Tesoura	1 vez por mês	1 a 第1 Qua. 水 2 a 第2 3 a 第3 4 a 第4 Sex. 金 (Ex) "3 a Qua." → Terceira quarta-feira do mês	200 M M M
	Lixo de Grande Porte (Serviço cobrado) Solicitar com antecedência		Dimensão acima de 30cm x 30cm x 30cm x 30cm Sofá Aquecedor / aquecedor com ventilador Bicicleta	1 vez por mês	1 a 第1 Qua. 水 2 a 第2 Qui. 木 3 a 第3 Sex. 金 (Ex) "4 a Qua." → Quarta quarta-feira do mês	Pedido por telefone (Centro de Atendimento de Lixo de Grande Porte) 0120-758-530 De celular ou de fora da província de Aichi *Serviço disponível apenas em japonês
	Baterias		Pilhas alcalinas Pilhas de manganês Pilhas de lítio Baterias de botão Baterias pequenas recarregáveis Carregadores portáteis	is	Seg. 月	Saco transparente incolor que não seja um saco de lixo padronizado pela prefeitura
	Materiais Recicláveis	Recursos Plásticos	Recipientes e Embalagens de Plástico Pacotes e xícaras Recipientes Materiais de amortecimento Produtos de plástico *Somente produtos feitos de plástico. Escovas de dentes Tupper Bacias Escorredor triangular de pia Cabides	1 vez por semana	Ter. 火 Qua. 水 Qui. 木 Sex. 金	Section and Control of the Control o
oleta nos Postos	ateriais Recicláveis	Recipientes e Embalagens de Papel • Papéis Diversos	Recipientes e Embalagens de Papel Pacotes de papel revestido com alumínio no seu interior com alumínio	1 vez por semana	Seg. 月 Ter. 火	
		Garrafas Plásticas (PET) PET Garrafas de	Retirar a tampa e o rótulo Como jogar a tampa Como poparar e pogar o rótulo Se for de plástico: no lixo Recursos Plásticos Outros: no lixo nicinerável Prótulos não removíveis podem ser descartados sem removê-los		Qua. 水 Qui. 木 Sex. 金	**************************************
	at	Vidro Vaziae	Retirar a tampa			

Jornais, Revistas Papéis Diversos Papelão Pacotes de Papel Roupas, Panos

Vidro Vazias

De cosméticos

Latas Vazias

De bebidas

De bebidas



Se for de plástico: no lixo Recursos

descartar como lixo não incineráve

Os dias de coleta são anunciados na orancha de aviso kairanban e/ou quadro de aviso" ou na Secão de Planeiamento e eciclagem de Recursos ou no Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente do distrito residencial

Separe-os por cada

tipo antes de

descartá-los

Dias de coleta

Pôr diretamente na cesta azul sem colocá-los no saco

Nakagawa-ku,

não citados acima

Minato-ku

Outros distritos

Forma prática de avisar o dia da coleta de lixo É prático para prevenir o Aplicativo de Separação de esquecimento Lixo e Materiais Recicláveis







中文 한국어

Línguas disponíveis Español Filipino Tiếng Việt Português 名古屋市 さんあ〜る Busca

Recursos Plásticos Itens sujeitos à coleta Recipientes e Embalagens de Plástico Colocar em Enxágue São recipientes ou embalagens de plástico após uso ou retirada do seu conteúdo. saco de lixo padronizado pela prefeitura

Coloque os recipientes e

Pacotes e

xícaras

Escovas de

dentes

Produtos de plástico

*Os que excederem 30 cm devem se

descartados como Lixo de Grande Porte

Tampas e

rótulos

Somente produtos feitos de plástico.

Bandejas

Bacias

Não coloque

garrafas de vidro e

latas vazias!!

embalagens de plástico e os produtos de plástico em um único saco. Coleta-se 1 vez / semana

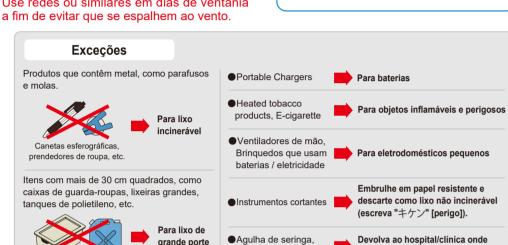
300

資源袋

450

Como regra geral, a coleta será feita individualmente

Por favor, coloque-o na beira das ruas Use redes ou similares em dias de ventania



Enxágue

Colocar sem saco plástico

em recipiente de coleta de

Poderá descartar a qualquer

hora se estiver dentro do

Coleta em pontos

Jornais · Revistas · Papelão · Roupas · Panos

Recyclable Materials Collection É a coleta de papéis e roupas usados realizada pela Associação de Crianças, Associação de Bairro, distritos escolares, etc.

Os itens coletados, datas e locais de coleta entre outros são informados por grupos comunitários locais, através

A Cooperativa de Reciclagem de Nagoya também informa sobre o sistema de conselho do distrito escolar.

ormação TEL:582-3990 FAX:533-2372 *Serviço disponível apenas em japonês

Garrafas Plásticas (PET)

Retirar

ı tampa e o rótul

Podem usar também sacos transparentes e incolores que não são mais necessários em casa.

de "folhetos em jornais" ou "prancha de aviso kairanban e/ou quadro de aviso

ento e Reciclagem de Recursos da Secretaria de Meio Ambiente

tenção Coloque as garrafas plásticas (PET) em um saco.

é esta marca

Colocar em saco de lixo

Coleta-se 1 vez / semana

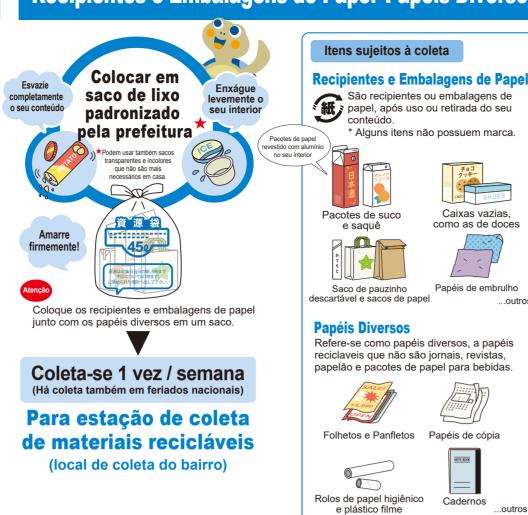
Para estação de coleta

de materiais recicláveis

(local de coleta do bairro)

padronizado pela prefeitura

Recipientes e Embalagens de Papel·Papéis Diversos















Latas Vazias Garrafas de Vidro Vazias











No dia da coleta de Recursos Plásticos. Como regra geral, a coleta é feita individualmente

Por favor, coloque-o na beira das ruas.



Colocar em

saco de lixo

padronizado

pela prefeitura

Programe para não jogar uma

grande quantidade de uma só vez.

Ate firmemente a abertura do saco,

Coleta-se 2 vezes / semana

(Há coleta também em feriados nacionais)

Como regra geral, a coleta

será feita individualmente

num peso que seja possível de

carregar com uma mão.



Itens suieitos à coleta

Jogue as fezes

BATTERY

Por favor, descarte-os arradamente dos

pedacos de até

no saco.

Artigos de borracha Artigos de courc

Para evitar os danos causados pelos corvos

●Esconda o conteúdo do lixo de cozinha antes de jogar

ou saco de papel.

embrulhando somente as sobras de comida com o jorna

Cubra completamente os sacos de lixo com uma rede

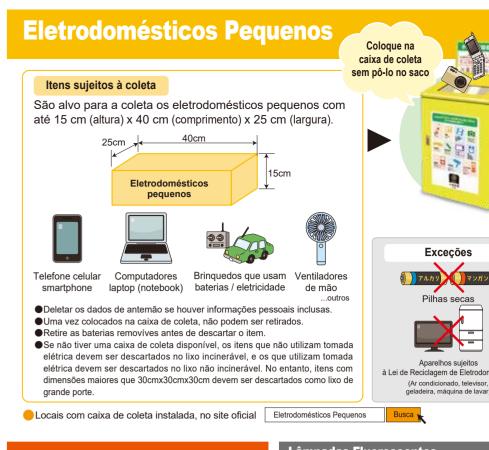
fina, para que os corvos não se aproximem do lixo.

*Note que os sacus de note podem sair para fora da rede ou se não colocar o

rede ou se não colocar o peso sobre a rede pode

The state of the s

para Reciclagen





recarregáveis que

x 25 cm (largura).

Termômetro Clínico de Mercúrio

Lâmpadas

Fluorescentes -





Das 8h às 16h45 [Exceto sábados, domingos e feriados de fim de ano e ano novol





Levar ao Escritório de Empreendimento do Meio

coleta de lâmpadas fluorescentes (lojas de

Ambiente, ou a uma loja conveniada como ponto de





Isso leva a causar incêndio em veículos de coleta e instalações de

Coleta-se 2 vezes / semana

o dia da coleta de lixo incineráve

resistente ou similar



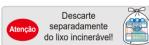


conteúdo, consulte o Escritório de Empreendimento do Meio



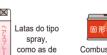
transparentes e incolores que não são mais necessários















Coleta-se 1 vez / mês

Como regra geral, a coleta

será feita individualmente

Por favor, coloque-o na beira das ruas.



objetos inflamáveis e







Embrulhe os lixos perigosos como facas, agulhas e vidros em papel resistente e coloque-os no saco de lixo não incinerável e escreva "キケン" (perigo).

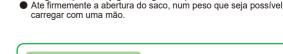
O lixo com mais de 30cm em qualquer dimensão deve ser descartado como lixo de grande porte, mesmo que caiba no saco.







 Programe para não jogar uma grande quantidade de uma só vez Ate firmemente a abertura do saco, num peso que seja possível de







Louças Vasos de flores ...outros

para Reciclagem

Os Grupos de Cidadãos coletam os materiais recicláveis outros locais.

2 Estações de Reciclagem Estações de Reciclagem Busca

*Pacotes de bebidas Pacotes de papel

3 Centro de Reciclagem de Papéis Usados Esta coleta é realizada por coletores de papéis usados. Locais e dias de coleta, no site oficial do mu

Centro de Reciclagem de Papéis Usados Bus

● Informamos também no Escritório de Empreendimento do Meio Ambiente dos respectivos distritos e na Seção de Calendários Cadernos Panfletos e catálogos Para evitar que seja levado por coletores não regulares, coloque-os na manhã do dia da coleta.
 O dinheiro gerado pelas atividades de Coleta de Materiais Recicláveis é usado para atividades da comunidade local. saco de papel e fechá-lo. -Roupas, Panos descartar, amarre cada um dos itens com uma corda. Panos Roupas em geral

Cartão postais e envelopes ...outros Colocar os rolos de papel higiênico, envelopes cartões postais e outros itens pequenos num Recibos, fotografias, talões de entrega, selos, etc.

Cobertores Toalhas ...outros abertura do saco firmemente.

Por favor, coloque-o na beira das ruas. O lixo com mais de 30cm em qualquer dimensão deve ser descartado como lixo de grande porte, mesmo que caiba no saco.

Esfriar completamente e colocar na garrafa PET de até 700ml

Óleos Comestíveis

colaboradora de coleta

 Loias colaboradoras de coleta. no site oficial do município Remova os sólidos, como tenkasu (crocantes de massa frita de tempura) e feche bem a tampa

Óleos vegetais Ex.:óleo de cozinha, óleo de oliva

Exceções Óleo de origem animal, como banha,

Itens sujeitos à coleta